

聖地牙哥北郡中文學校
二零一七年四月十五日

老師：
班級：

第二十五週 學校聯絡事項

- 一、2017-18 學年校址仍在: **Black Mountain Middle School**。預註冊每位學生可以減免**\$50** 報名費。請帶支票付款。下學年分班將依註冊號碼牌先後順序為準。每個家庭只需領取一張註冊號碼牌，且僅限當天有效。
預註冊號碼牌：註冊當天 9:15~11:15am 和 1:15pm~2:45pm 在校門口分發
預註冊日期：4/29 及 5/6
預註冊時間：上午: 9:30am ~ 11:30am；下午 1:30pm ~ 3:00pm
預註冊地點：#703 教室。
如有任何註冊相關問題請電郵 Register@NorthCountyChineseSchool.org。
- 二、詩詞朗誦比賽，已於 3/25 圓滿結束，非常謝謝同學及家長們的參與。感謝評審蒞臨指導 --
上午: 法薇女士、張祥女士、劉麗容女士；下午: 金蓉蓉女士、曾多聞女士、楊嘉秀女士。(依姓氏筆畫順序排列)
幼稚組：第一名: 朱康仁(首甲)；第二名: 楊湘寧(學前班)；第三名*: 胡棋翔(一甲)；第三名*: 蒲彥勛(首乙)
初小組：第一名: 胡秀瑤(三甲)；第二名: 朱康妮(四甲)；第三名: 楊瑞應(二甲)；優勝: 梁曦之(一甲)
初級組：第一名: 謝冠廷(四甲)；第二名: 錢湘美(五甲)
中級組：第一名: 李斯嵐(六丙)；第二名*: 常毓雯(學分三上午)；第二名*: 陳積穎(五甲)
高級組：第一名: 張和陽(POST AP)；第二名: 史文思(學分三上午)；第三名: 謝佩廷(學分三上午)
雙語 A 組：第一名: 王家明(CSL-B2)；第二名: 莫亦森(CSL-B1)；第三名: 吳民強(CSL-B2)
雙語 B 組：第一名*: 王家寶(CSL-E1)；第一名*: 沈杰(CSL-E1)
雙語 C 組：第一名: 王冠霖(CSL-E3)；第二名: 趙翊勝(CSL-E3)；第三名: 吳錦昌(CSL-M2)
優勝: 李德華(CSL-E3)
- 三、南加州中文學校聯合會主辦的春季學術比賽(演講、朗誦(個人及團體組)、經典背誦)將於 4/1-4/22 接受報名，比賽日期: 星期日, 5/7 上午於 Arcadia High School。報名請洽辦公室(#703) 或電郵 <Contest@NorthCountyChineseSchool.org>，比賽辦法及題目，請至 <http://scccs.net/events/event41/SpringContest/SpringContestMain.htm> 查詢。
- 四、2017-18 AP 中文班說明會將於 4/22 11am~12pm 於 #702 教室舉行。
- 五、4/22 將於各班舉行班級認詞 / 認識成語比賽，請同學們儘早準備。
- 六、4/22 家長會有感恩點心，謝謝班媽班爸和服務家長們。早上 9:45am - 10:45am 在 706 教室，下午 1:45pm - 2:45pm 在辦公室。到時班媽班爸們也可領取\$80 禮卡。
- 七、4/22 最後一次家長會義賣 - 壽司, 每條 \$3, 早上 10:45 以後在辦公室現做現賣, 總共準備會有大概 50-60 條, 歡迎大家來訂購。
- 八、泛亞電影藝術春季展，詳情參看 <http://festival.sdaff.org/spring2017/>。
票價每場 \$ 12，合購超過十張，可獲優待減免 \$ 3。
- 九、AP 中文班入學考試
報名期間: 3/25 ~ 4/22
報名網址: <https://goo.gl/forms/9qkKf2Xlmdh4wR3m2>
考試日期時間：4 月 30 日 星期日, 9am ~ 12pm 或 1pm~4pm

考試費用：\$20 (支票抬頭: SDCCA-NCCS，並請將學生名字寫在支票 Memo 上)

考試地點：北郡文教中心 (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126)

考試內容：筆試、口試、打字，約 50-60 分鐘

請注意：1) 今年秋天十年級以上學生才能參加考試，通過考試，才能註冊 AP 班。

2) 請將報名費交至辦公室(#703) (3/25, 4/15 or 4/22, 9am~4:30pm) Black Mountain Middle School，或於 4/22 前郵寄(以郵戳為憑)至 9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126，收件人：教務組—AP 入學考試。

3) 如有問題，請電 Academic@NorthCountyChineseSchool.org

十、普通班轉學及插班考試

報名期間: 4/29 ~ 5/20

報名網址: 普通班轉學及插班考試

考試日期時間：6 月 3 日 星期六, 1:30pm 起

考試費用: \$10 (支票抬頭: SDCCA-NCCS，並請將學生名字寫在支票 Memo 上)

考試地點：北郡文教中心 (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126)

考試內容：筆試，約 50-60 分鐘

請注意: 請於 5/13 前將報名支票繳交至 Black Mountain Middle School 辦公室 #703 或於 5/20 前郵寄(以郵戳為憑)至 9888 Carroll Centre Rd. Suite 122, San Diego, CA 92126 (Attn: Regular Class Placement Test Committee). 如有問題，請電郵: Academic@NorthCountyChineseSchool.org

十一、學分班插班跳級考試

報名期間: 4/29 ~ 5/20

報名網址: 學分班插班跳級考試

考試日期時間：6 月 3 日 星期六, 1:30pm 起

考試費用: \$20 (支票抬頭: SDCCA-NCCS，並請將學生名字寫在支票 Memo 上)

考試地點：北郡文教中心 (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126)

考試內容：筆試和口試，約 90 分鐘

請注意: 請於 5/13 前將報名支票繳交至 Black Mountain Middle School 辦公室 #703 或於 5/20 前郵寄(以郵戳為憑)至 9888 Carroll Centre Rd. Suite 122, San Diego, CA 92126 (Attn: Regular Class Placement Test Committee). 如有問題，請電郵: Academic@NorthCountyChineseSchool.org

Weekly Bulletin:

4/15/17

1. 2017-18 school location will be at the **Black Mountain Middle School**. The Pre-registration will be held on 4/29 and 5/6, 9:30am -11:30am and 1:30pm - 3:00pm in Room #703. Registration fee of **\$50 per student** will be waived if registration completed during pre-registration period, payment by CHECK ONLY. Class assignment will be based on first come first served according to the ticket numbers. For the classes that tend to fill up quickly, priority will be given to the order of registration. Tickets will be distributed at 9:15am -11:15am and 1:15pm -2:45pm by the main gate. One ticket per family and only valid on the day of distribution. Email your question(s) to Register@NorthCountyChineseSchool.org.
2. The 2016-2017 Poetry Recital Contest successfully concluded on 3/25. The winners are announced on the Chinese Bulletin above. We would like to thank all the participants, parents and judges who made this a successful and wonderful event.

3. The Spring Academic Contests (speech, poetry recital, classic recitation) hosted by Southern California Council of Chinese School (SCCCS) will accept registration from 4/1 to 4/22. The contest day is on Sunday morning, 5/7 at Arcadia High School. Please contact school office (#703) or email to <Contest@NorthCountyChineseSchool.org> for registration. Please visit <http://scccs.net/events/event41/SpringContest/SpringContestMain.htm> for details.
4. 2017-18 AP Chinese Information Meeting will be held on 4/22, Saturday, 11am-12pm Classroom #702.
5. The Chinese phrases / idioms Recognition Contest will be held on 4/22 in each class, please remind your students to prepare in advance.
6. 4/22 PTA will have appreciation snacks to thank room parents and volunteers. AM session: 9:45am – 10:45am at room 706, PM session: 1:45pm – 2:45pm at the Office. Room parents can pick up \$80 gift cards on that day.
7. 4/22 PTA will host its last fundraising sale – Sushi, \$3 per roll. Will start selling at the office around 10:45am.
8. San Diego Asian Film Festival Spring Showcase (April 20th-27th), <http://festival.scaff.org/spring2017/>. Group discount ticket available.
9. AP Chinese Placement Test Date & Time: Sunday, April 30, 9:00 am – Noon or 1:00pm – 4:00pm
 Registration period: 3/25 - 4/22 Registration Link: <https://goo.gl/forms/9qkKf2Xlmdh4wR3m2> Test Fees: \$20 (Payable to "SDCCA-NCCS", please write student's name on the check)
 Test Location: SDCCA Learning Center (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126)
 Test: Written test, Oral test, typing test (estimated test time is 50-60minutes)
 Please Note: 1) Only Grades 10-12(in Fall 2017) students are eligible to take the placement test. Students may register for AP class after they pass the test. 2) Please bring your check to school office (#703) on 3/25, 4/15, or 4/22, 9am-4:30pm) at Black Mountain Middle School. Or mail to 9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126 by 4/22, Attn: AP Placement. Test 3) Please direct your question(s) to Academic@NorthCountyChineseSchool.org
10. Regular Class Placement Test Date & Time: Saturday, June 3, starting from 1:30 pm
 Registration period: 4/29 - 5/20 Registration Link: [普通班轉學及插班考試](#)
 Test Fees: \$10; Non-Refundable (Payable to "SDCCA-NCCS", please write student's name on the check)
 Test Location: SDCCA Learning Center (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126)
 Test type: Written test (test time is 60minutes)
 Please Note: Please submit the check to the school office #703 before 5/13, the last day of the school OR mail the check by 5/20 to 9888 Carroll Centre Rd. Suite 122, San Diego, CA 92126 (Attn: Regular Class Placement Test Committee). If you have any questions, please email to Academic Dept. staff at Academic@NorthCountyChineseSchool.org

Credit Class Placement Test Date & Time: Saturday, June 3, starting from 1:30 pm

Registration period: 4/29 - 5/20 Registration Link: [學分班插班跳級考試](#)

Test Fees: \$20; Non-Refundable (Payable to "SDCCA-NCCS", please write student's name on the check)

Test Location: SDCCA Learning Center (9888 Carroll Centre Road, Suite 122, San Diego, CA 92126).

Test Type: Written and Oral test (test time is 90 minutes)

Please Note: Please submit the check to the school office #703 before 5/13, the last day of the school OR mail the check by 5/20 to 9888 Carroll Centre Rd. Suite 122, San Diego, CA 92126 (Attn: Credit Class Placement Test Committee). If you have any questions, please email to Academic Dept. staff at Academic@NorthCountyChineseSchool.org

學生姓名 (Student Name): _____

家長簽名 (Parent Signature): _____